



# SCHÉI FEIERDEEG



De Schäffen- a Gemengerot wünscht schéi Feierdeeg an alles Guddes fir 2024!

Le Collège des bourgmestre et échevins ensemble avec le Conseil communal vous souhaitent un joyeux Noël et une bonne année 2024 !

Der Schöffen- und Gemeinderat wünscht Ihnen schöne Feiertage und alles Gute für 2024!



# Feuerwerke in der Neujahrsnacht

*Feux d'artifice le réveillon du Nouvel An*

Zum Jahreswechsel erinnert die Gemeindeverwaltung Käerjeng alle Einwohner daran, dass laut Artikel 42 des gültigen Polizeireglements das Abschießen von Feuerwerken, ohne vorherige Genehmigung, verboten ist.

• **Auszug aus der Polizeireglement der Gemeinde Käerjeng:**

Art. 42. - Ohne Genehmigung des Bürgermeisters ist es verboten Spiele oder Wettbewerbe auf öffentlichen Straßen auszutragen, Feuerwerke abzuschießen, Festbeleuchtungen aufzuhängen, Veranstaltungen oder Ausstellungen zu organisieren, als fahrende Sänger oder Musiker aufzutreten.

À l'occasion du réveillon du Nouvel An, l'administration communale de Käerjeng tient à rappeler à tous les habitants, que selon l'article 42. du règlement de police en vigueur, il est interdit de lancer des feux d'artifice sans autorisation préalable.

• **Extrait du règlement de police de la commune de Käerjeng :**

Art. 42. - Sans autorisation du bourgmestre, il est interdit d'organiser des jeux ou des concours sur la voie publique, d'y tirer des feux d'artifice, d'y faire des illuminations, d'y organiser des spectacles ou expositions ou d'y exercer la profession de chanteur ou de musicien ambulant.